

# **Kam, Gberdao Gustave (Burkina Faso)**

[Original: français]

## **Exposé des qualifications**

### **Renseignements personnels**

Nom: Gberdao Gustave Kam

Date de naissance: 19 mai 1958

Lieu de naissance: Dolo - Bougouriba (Burkina Faso)

Nationalité: Burkinabé

### **Profession**

Magistrat, grade exceptionnel, 4<sup>e</sup> échelon.

### **Fonction actuelle**

Juge au Tribunal pénal international pour le Rwanda (TPIR).

### **Expérience professionnelle**

|                  |   |
|------------------|---|
| Mars 2008        | Désigné par le Président du Tribunal membre de Comité de relecture du Règlement du Tribunal.  |
| 31 avril 2008    | Le Secrétaire général de l'ONU, conformément à l'article 12 <i>ter</i> , paragraphe 2, du Statut du Tribunal pénal international pour le Rwanda (TPIR), m'a affecté à compter du 31 avril 2008 à l'affaire No. ICTR-2005-88 <i>Le Procureur c. Callixte Kalimanzira</i> devant débuter le 5 mai 2008 et se terminer approximativement à la mi-2009.           |
| 13 octobre 2006  | Le Conseil de sécurité a décidé, comme suite à la demande formulée par le Secrétaire général, et nonobstant les dispositions de l'article 12 <i>ter</i> du Statut du Tribunal pénal international pour le Rwanda, de proroger jusqu'au 31 décembre 2008 le mandat des juges <i>ad litem</i> du Tribunal pénal international qui ont été élus le 25 juin 2003. |
| 4 décembre 2007  | Procureur contre GAA, affaire No. ICTR 07-90-77: Jugement de condamnation rendu par la Chambre.   |
| 8 novembre 2007  | Le Secrétaire général de l'ONU, conformément à l'article 12 <i>ter</i> , paragraphe 2, du Statut du Tribunal pénal international pour le Rwanda (TPIR), m'a affecté à compter du 6 novembre 2007 à l'affaire No. ICTR 07-90-77 <i>Procureur c. GAA</i> devant débuter le 3 décembre 2007 et se terminer dans les trois mois qui suivent le début du procès.   |
| 13 décembre 2006 | Procureur contre Athanase Seromba: Jugement de condamnation rendu par la Chambre.   |

- 18 septembre 2006 Le Secrétaire général de l'ONU Unies, conformément à l'article 12 *ter*, paragraphe 2, du Statut du Tribunal pénal international pour le Rwanda (TPIR), m'a affecté à compter du 25 septembre 2006 à l'affaire No. ICTR-2001-63 (Procureur c. Nchamihigo) devant débuter le 25 septembre 2006 et se terminer approximativement à la mi-2007.
- 20 septembre 2006 Procureur contre André Rwamakuba, Affaire No. ICTR-98-44C-T: jugement d'acquittement.
- 1<sup>er</sup> septembre 2005 Le Secrétaire général de l'ONU, conformément à l'article 12 *ter*, paragraphe 2, du Statut du Tribunal pénal international pour le Rwanda (TPIR), m'a affecté à compter du 5 septembre 2005 à l'affaire Procureur c. Karemra et deux autres devant débuter le 12 septembre 2004 et se terminer approximativement dans le courant de l'année 2007.
- 26 mai 2005 Le Secrétaire général de l'ONU, conformément à l'article 12 *ter*, paragraphe 2, du Statut du Tribunal pénal international pour le Rwanda (TPIR), m'a affecté à compter du 1<sup>er</sup> juin 2005 à l'affaire Procureur c. André Rwamakuba devant débuter le 5 juin 2006 et se terminer approximativement dans le courant de l'année 2007.
- 27 août 2004 Le Secrétaire général de l'ONU, conformément à l'article 12 *ter*, paragraphe 2, du Statut du Tribunal pénal international pour le Rwanda (TPIR), m'a affecté à compter du 13 septembre 2004 à l'affaire Procureur c. Athanase Seromba devant débuter le 20 septembre 2004 et se terminer approximativement 10 mois plus tard.
- Juillet 2004 Conseiller technique du Ministre de la justice (cumulativement avec les fonctions de coordonnateur du Projet PADEG).
- Mars 2008 Désigné par le Président du Tribunal membre du Comité de relecture du Règlement du Tribunal.
- 31 avril 2008 Le Secrétaire général de l'ONU, conformément à l'article 12 *ter*, paragraphe 2, du Statut du Tribunal pénal international pour le Rwanda (TPIR), m'a affecté à compter du 31 avril 2008 à l'affaire No. ICTR-2005-88 Le Procureur c. Callixte Kalimanjira devant débuter le 5 mai 2008 et se terminer approximativement à la mi-2009.
- 13 octobre 2006 Le Conseil de sécurité a décidé, comme suite à la demande formulée par le Secrétaire général, et nonobstant les dispositions de l'article 12 *ter* du Statut du Tribunal pénal international pour le Rwanda, de proroger jusqu'au 31 décembre 2008 le mandat des juges *ad litem* du Tribunal pénal international qui ont été élus le 25 juin 2003.
- 4 décembre 2007 Procureur contre GAA, affaire No. ICTR 07-90-77: Jugement de condamnation rendu par la Chambre.

- 8 novembre 2007 Le Secrétaire général de l'ONU, conformément à l'article 12 *ter*, paragraphe 2, du Statut du Tribunal pénal international pour le Rwanda (TPIR), m'a affecté à compter du 6 novembre 2007 à l'affaire No. ICTR 07-90-77 Procureur contre GAA devant débuter le 3 décembre 2007 et se terminer dans les trois mois suivant le début du procès.
- 13 décembre 2006 Procureur contre Athanase Seromba: Jugement de condamnation rendu par la Chambre.
- 18 septembre 2006 Le Secrétaire général de l'ONU, conformément à l'article 12 *ter*, paragraphe 2, du Statut du Tribunal pénal international pour le Rwanda (TPIR), m'a affecté à compter du 25 septembre 2006 à l'affaire No. ICTR – 2001-63 (Procureur c. Nchamihigo) devant débuter le 25 septembre 2006 et se terminer à la mi-2007.
- 20 septembre 2006 Procureur contre André Rwamakuba, Affaire No. ICTR-98-44C-T: jugement d'acquittement.
- 1<sup>er</sup> septembre 2005 Le Secrétaire général de l'ONU, conformément à l'article 12 *ter*, paragraphe 2, du Statut du Tribunal pénal international pour le Rwanda (TPIR), m'a affecté à compter du 5 septembre 2005 à l'affaire Procureur contre Karemera et deux autres devant débuter le 12 septembre 2004 et se terminer approximativement dans le courant de l'année 2007.
- 26 mai 2005 Le Secrétaire général de l'ONU, conformément à l'article 12 *ter*, paragraphe 2, du Statut du Tribunal pénal international pour le Rwanda (TPIR), m'a affecté à compter du 1<sup>er</sup> juin 2005 à l'affaire Procureur contre André Rwamakuba devant débuter le 5 juin 2006 et se terminer approximativement dans le courant de l'année 2007.
- 27 août 2004 Le Secrétaire général de l'ONU, conformément à l'article 12 *ter*, paragraphe 2, du Statut du Tribunal pénal international pour le Rwanda (TPIR), m'a affecté à compter du 13 septembre 2004 à l'affaire Procureur contre Athanase Seromba devant débuter le 20 septembre 2004 et se terminer approximativement 10 mois plus tard.
- Juillet 2004 Conseiller technique du Ministre de la justice (cumulativement avec les fonctions de coordonnateur du Projet PADEG).
- Assister le Ministre dans l'étude de toutes les questions relevant de sa compétence. Étude de dossiers. Représenter le Ministre.
- 25 juin 2003 Élu par l'Assemblé générale des Nations Unies comme juge *ad litem* au Tribunal pénal international pour le Rwanda afin de lui permettre d'accélérer ses travaux. L'assignation à une affaire n'interviendra que plus tard, le 13 septembre 2004.
- L'élection fait suite à la décision du Conseil de sécurité de l'Organisation des Nations Unies contenue dans sa résolution 1431 (2002), d'établir un groupe de juges *ad litem* pour le TPIR. Les juges sont élus pour un mandat de quatre ans.

|             |   |
|-------------|---|
| 2003        | <p>Coordonnateur national du Programme d'appui à la consolidation du processus démocratique, l'état de droit et la bonne gouvernance, cumulativement avec les fonctions de DEP.</p>   |
|             | <p>Attributions:</p>  |
|             | <ul style="list-style-type: none"> <li>• Élabore et exécute les devis programmes annuels, présente les rapports techniques et financiers au comité de pilotage du programme, ouvre et gère le compte régie FED.</li> <li>• Ordonnateur (en vertu de l'article 313 de la Convention de Lomé IV) pour la signature de marchés de travaux, de marchés de fournitures/équipements.</li> <li>• Ordonnateur pour la signature de protocoles d'accord.</li> <li>• Régisseur pour l'exécution de dépenses de rémunérations locales.</li> </ul>  |
| 2001        | <p>Directeur des études et de la planification.</p>   |
|             | <p>Attributions:</p>  |
|             | <ul style="list-style-type: none"> <li>• Centraliser l'ensemble des données relatives aux activités du ministère et des projets en cours de réalisation ou à réaliser.</li> <li>• Suivre et de contrôler les projets inscrits ou non dans les plans et programmes de développement.</li> <li>• Réaliser les études nécessaires à la dynamisation du Ministère, notamment l'étude et la conception des projets du Département.</li> <li>• Organiser les passations des marchés publics relevant du Ministère. A ce titre, élabore les dossiers techniques des appels d'offres et les lettres de commande.</li> <li>• Suivre les relations avec les institutions internationales.</li> <li>• Suivre les travaux des commissions mixtes de coopération.</li> <li>• Élaborer, exécuter et suivre le schéma informatique du Ministère.</li> <li>• Élaborer et de suivre le planning des activités du Ministère.</li> <li>• Élaborer et assurer l'exécution des programmes annuels et triennaux d'investissements publics et du Ministère;</li> </ul> |
| 1999 - 2001 | <p>Direction des affaires civiles pénales et du sceau – Ministère de la justice.</p>  |
|             | <p>Attributions:</p>  |
|             | <ul style="list-style-type: none"> <li>• Suivre l'activité des juridictions civiles, commerciales, pénales, sociales et administratives.</li> <li>• Contrôler le fonctionnement des tribunaux départementaux et d'arrondissement.</li> <li>• Veiller à l'application effective des conventions internationales intéressant le droit privé la remise d'actes judiciaires, la transcription des mentions marginales sur les registres d'état civil, l'instruction des demandes de naturalisation, etc.</li> </ul>   |
| 1998 à 2002 | <p>Participation aux travaux préparatoires pour la création de la Cour pénale internationale.</p>   |
|             | <p>Participation à Rome et au Siège de l'ONU à:</p>   |
|             | <ul style="list-style-type: none"> <li>• l'élaboration du Statut de la Cour (1998).</li> <li>• l'élaboration du Règlement de procédure et de preuve et des éléments constitutifs des crimes.</li> </ul>   |

- l'élaboration du Règlement financier et des Règles de gestion financière; de l'Accord sur les priviléges et immunités; de l'Accord sur les relations entre la Cour et l'ONU.

2001 Membre de la Commission de privatisation des entreprises publiques.

Attributions:

- La Commission nationale de privatisation composée de compétences multidisciplinaires, avait pour objectif la privatisation de certaines sociétés d'État. J'en étais membre au titre du Ministère de la justice.

Membre de la Commission nationale de codification pour la relecture du Code de procédure pénale et de la Loi portant procédure applicable à la Chambre criminelle.

- Attributions: Relecture des textes juridiques du Ministère et avis sur des domaines ne relevant pas directement du ministère.

1998 - 2000 Commissaire du Gouvernement près le Tribunal militaire de Ouagadougou.

Attributions:

- Assurer les fonctions du Ministère public devant le Tribunal militaire.
- Procéder ou faire procéder à tous actes nécessaires à la poursuite des infractions à la loi pénale devant le tribunal militaire.

1996 - 1999 Procureur général près la Cour d'appel de Ouagadougou.

Attributions:

- Assurer les fonctions du Ministère public devant la Cour d'appel.
- Veiller à l'application de la loi pénale sur le territoire national.
- Procéder ou faire procéder à tous actes nécessaires à la poursuite des infractions à la loi pénale.
- Contrôler l'activité des Procureurs devant les juridictions du premier degré.

1995 - 1996 Président du Tribunal de grande instance de Koudougou.

Attributions:

- Rendre des décisions judiciaires au 1er degré dans les affaires civiles, commerciales, et pénales relevant de sa compétence et dont il est saisi.
- En matière de référé: dans les cas d'urgence le Président peut ordonner toutes les mesures qui ne se heurtent pas à aucune contestation sérieuse.
- Prescrire des mesures conservatoires ou de remise en état qui s'imposent.
- En matière d'ordonnance sur requête: ordonner toutes mesures urgentes lorsque les circonstances exigent qu'elles ne soient pas contradictoirement prises.

|             |   |
|-------------|---|
| 1992 - 1995 | Président du Tribunal de grande instance de Bobo Dioulasso.   |
|             | <p>Attributions:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Rendre des décisions judiciaires au 1er degré dans les affaires civiles, commerciales, et pénales relevant de sa compétence et dont il est saisi.</li> <li>• En matière de référent: dans les cas d'urgence le Président peut ordonner toutes les mesures qui ne se heurtent pas à aucune contestation sérieuse.</li> <li>• Prescrire des mesures conservatoires ou de remise en état qui s'imposent.</li> <li>• En matière d'ordonnance sur requête: Ordonna toutes mesures urgentes lorsque les circonstances exigent qu'elles ne soient pas contradictoirement prises.</li> </ul>  |
| 1988 - 1992 | Cabinet populaire d'assistance judiciaire – Ouagadougou (Avocat).   |
|             | <p>Attributions:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Représenter et assister en justice les parties et principalement les sociétés d'État, d'économie mixte.</li> <li>• Postuler, conclure et plaider devant les juridictions.</li> </ul>  |
| 1991 - 1992 | Membre de la Commission d'enquête indépendante sur les crimes d'assassinat de Oumarou Clément Ouedraogo, de tentative d'assassinat sur la personne de Moctar Tall.  |
|             | <p>Attributions:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Procéder à toutes investigations sur toute l'étendue du territoire national pour rechercher, appréhender les auteurs, coauteurs, complices des crimes commis sur la personne de Oumarou Clément Ouédraogo, ancien membre du Gouvernement.</li> </ul>  |
| 1987 - 1988 | Président du Tribunal de première instance de Tenkodogo.  |
|             | <p>Attributions:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Rendre des décisions judiciaires au 1er degré dans les affaires civiles, commerciales, et pénales relevant de sa compétence et dont il est saisi.</li> <li>• En matière de référent: dans les cas d'urgence le Président peut ordonner toutes les mesures qui ne se heurtent pas à aucune contestation sérieuse.</li> <li>• Prescrire des mesures conservatoires ou de remise en état qui s'imposent.</li> <li>• En matière d'ordonnance sur requête: ordonner toutes mesures urgentes lorsque les circonstances exigent qu'elles ne soient pas contradictoirement prises.</li> </ul> |
| 1985 - 1987 | Juge d'instruction au Tribunal de première instance de Bobo Dioulasso.  |
|             | <p>Attributions:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Procéder conformément à la loi à tous les actes d'information jugés utiles pour la manifestation de la vérité.</li> <li>• Procéder ou faire procéder à tous actes d'information (enquête de personnalité, prescrire un examen médical, etc.).</li> </ul>  |

## **Éducation**

|             |   |
|-------------|---|
| 1984 - 1985 | École nationale de la magistrature – Section internationale de Paris: Diplôme de magistrat.     |
| 1978 - 1983 | Université de Ouagadougou (École supérieure de droit): Maîtrise en droit – Option: droit privé. |
| 1971 - 1978 | Lycée Ouezzin Coulibaly de Bobo Dioulasso: Baccalauréat série B.                                |
| 1965 - 1971 | École primaire publique de Dolo: CEPE.  |

## *Autre formation*

Informatique.

Diplôme universitaire de communicateur en multimédia.

- Internet et messagerie
- Montage de sites web
- Logiciels: traitement de texte
- Excel
- Publisher
- Photoshop
- Toolbook
- Fireworks
- Dreamweaver

Divers stages, séminaires et ateliers en rapport avec ma profession de magistrat.

## **Autres centres d'intérêts**

|              |  |
|--------------|--|
| 1986         | Membre du Mouvement Burkinabé de lutte contre le racisme, l'apartheid et pour l'amitié entre les peuples (MOBRAP) Mouvement associatif à caractère humanitaire international au Burkina Faso.  |
| 1989         | Membre fondateur et Secrétaire général de l'APED-Liberté: Mouvement associatif pour la défense de la démocratie et de la liberté.  |
| Janvier 1992 | Membre fondateur de la Ligue des consommateurs du Burkina (LCB): La Ligue des consommateurs du Burkina (LCB) est une association de défense des consommateurs. La consommation de produits illicites, périmés et de mauvaise qualité est devenue une question de santé publique. |

## **Langues**

Français: Parlé: très bien. Lecture: très bonne. Écrit: très bien

Anglais: Parlé: Assez bien. Lecture: Bien. Écrit: Bien

## **Distinctions**

Médaille de Chevalier de l'Ordre national

## Annexe

### **Dossiers assignés au Tribunal pénal international pour le Rwanda**

1. 27 août 2004: Procureur contre Athanase Seromba
2. 26 mai 2005: Procureur contre André Rwamakuba
3. 1<sup>er</sup> septembre 2005: Procureur contre Karamera et consorts
4. 18 septembre 2006: Prosecutor contre Nchamihigo (n° ICTR – 2001-63)
5. 8 novembre 2007: Procureur contre GAA (n° ICTR 07-90-77)
6. 30 avril 2008: Procureur contre C. Kalimanjira n° ICTR-2005-88

### **Quelques décisions rendues**

1. 050105 – E (OR) (filed on 6 January 2004): Decision granting extension of time to the Defence Counsel for Rwamakuba to respond to the Prosecution Motion for severance of Rwamakuba and amendment of the indictment (doc)
2. 050117 – E (OR): Decision on time-limit to file a response (doc)
3. 050125-E(OR): Decision Granting Time-Limit to File a Reply to Defence Responses (doc)
4. 050214 – E (OR): Decision on Severance of André Rwamakuba and For Leave to File Amended Indictment (doc) Version française (pdf)
5. 050215 – E (OR): *Corrigendum* to Decision on Severance of André Rwamakuba and for Leave to File Amended Indictment (doc) Version française (pdf)
6. 050218 – E (OR): Decision on Prosecution Motion for Leave to File Amended Indictment and Filing of Further Supporting Material (doc) Version française (pdf)
7. 050223 – F (OR): Décision relative à la requête de Joseph Nzirorera aux fins d'obtenir la coopération du gouvernement d'un certain État – Annexe under seal (doc) (pdf)
8. 050223 – F (OR): Décision relative à la requête de Joseph Nzirorera aux fins d'obtenir la coopération du Gouvernement français (doc) (pdf)
9. 050223 – E (OR): Decision on Motion to Vacate Sanctions (doc) (pdf) Version française (pdf)
10. 050223 – E (OR): Decision on Disclosure of Witness Reconfirmation Statements (doc) (pdf) Version française (pdf)
11. 050303 - E (OR): Order (transfer of Serushago) (doc) Version française (pdf)
12. 050322 - F (OR): Décision relative à la requête de Joseph Nzirorera aux fins de rejeter l'acte d'accusation pour poursuites discriminatoires (doc)
13. 050324 - E (OR): Oral Decision on Time-Limits to File Reply under Rule 73(E) of the Rules (doc) (version française)
14. 050324 – E (OR): Scheduling Order (doc)
15. 050331 – E (OR): Decision on Joseph Nzirorera's Application for Certification to Appeal the Decision Denying His Request for Cooperation to Government of France (doc) (pdf)
16. 050331 – E (OR): Decision on Prosecution's Motion to Renew and Extend the Transfer of Detained Prosecution Witness Omar Serushago (doc)
17. 050412-TC3-E (OR): Decision on Nzirorera's Motion to dismiss Amended Indictment for violation of Article 12*quater* of the Statute (doc)
18. 050415-TC3- F(OR)-P- Décision relative à la requête du Procureur en prolongation de délai pour le dépôt de traductions de déclarations de témoins (doc)
19. 050419-TC3-E(OR)-P- Decision on the Prosecution Motion for Sanctions Against Counsel for Nzirorera for Violation of Witness Protection Order and for an Injunction Against Further Violations (doc)

20. 050419-TC3-E(OR)-NZ- Decision on Joseph Nzirorera's Motion For a Request For Governmental Cooperation (doc) – Annex under seal
21. 050425-TC3-E(OR)-P- *Corrigendum* to Decision on the Prosecution Motion For Sanctions Against Counsel For Nzirorera For Violation of Witness Protection Order and For an Injunction Against Further Violations (doc)
22. 050503-TC3-E(OR)-NZ- Decision on Motion To Unseal *Ex Parte* Submissions and To Strike Paragraphs 32.4 and 49 from the Amended Indictment (doc)
23. 050505-TC3-E(OR)-*Proprio Motu*: Order For Filing Documents (doc)
24. 050511-TC3-E(OR)- *Proprio Motu*: Order For Filing Documents (doc) (pdf)
25. 050513-TC3-E(OR): Decision On Joseph Nzirorera's Motion To Hold Trial Sessions In Rwanda (doc)
26. 050516-TC3-E(OR)- *Proprio Motu*: Order Granting Time To Reply To Additional Prosecution's Submission (doc)
27. 050516-TC3-E(OR)- Decision on Joseph Nzirorera's Motion For Deadline For Filing of Reports of Experts (doc)
28. 050518-TC3-F(OR)- Décision relative à la requête d'Edouard Karemera en prolongation de délai (doc)
29. 050524-TC3-E(OR)- Decision on Joseph Nzirorera's Motion for Order Finding Prior Decisions to Be of "No Effect" (doc)
30. 050526-TC3-E(OR)- Decision on Joseph Nzirorera's Application for Certification to Appeal the Decision Denying His Motion to Vacate Sanctions (doc)
31. 050620-TC3-E(OR)- Decision Granting Extension of Time to File Pre-Trial Brief (doc)
32. 050701-TC3-E(OR)- Decision Granting Extension of Time to Defence File Pre-Trial Brief (doc)
33. 050704-TC3-E(OR): *Proprio Motu* Order for Filing Documents (doc)
34. 050705-TC3-E(OR): Decision on Joseph Nzirorera's Motion to Compel Inspection and Disclosure (doc)
35. 050712-TC3-F(OR): Décision sur les requêtes d'Edouard Karemera et de Mathieu Ngirumpatse aux fins de prorogation des délais pour le dépôt de leurs mémoires préalables au procès (doc)
36. 050712-TC3-E(OR): Decision Granting Extension of Time to Respond to the Prosecution Motion For Judicial Notice (doc)
37. 050712-TC3-E(OR): Decision on Prosecution's Motion for Return of Exhibits from Annulled Trial Sessions (doc)
38. 050713-TC3-OR(E): Decision on Joseph Nzirorera's Motion for Order Allowing Meeting With Defence Witness (doc)
39. 050725-TC3-D-ExtensionTime-ENG: Order Granting Extension of Time for the Prosecution (doc)
40. 050726-TC3-D-R90bisB-ENG: Decision on Transfer of Detained Witnesses (doc)
41. 050728-TC3-D-ExtensionTime-FR: Décision relative à requête en extension de délai de réponse à la requête du Procureur aux fins de prescription de mesures de protection spéciales pour les témoins G et T (doc)
42. 050801-TC3-O-R33B-DefenceInvestigators-ENG: Order for the Registrar to Make Submissions on Joseph Nzirorera's Motion for Allowing Defence Investigators in Closed Sessions (doc)
43. 050805-TC3-D-RenewUNChapter7-ENG: Decision on Renewed Motion to Dismiss for Lack of Jurisdiction: United Nations Charter, Chapter VII Powers (doc)
44. 050805-TC3-D-Indictment-DefectsForm-ENG: Decision on Defects in the Form of the Indictment (doc)
45. 050805-TC3-D-DismissCount7-ENG (Decision on Count Seven of the Amended Indictment – Violence to Life, Health and Physical or Mental Well-Being of Persons (doc)
46. 050805-TC3-D-JCE-ENG: Decision on Defence Motion Challenging the Jurisdiction of the Tribunal – Joint Criminal Enterprise (doc)

47. 050808-TC3-D-DisclosureAffidavit-ENG: Decision on Defence Motion for Disclosure of the Affidavit of Richard Renaud Related to Witnesses G & T (doc)
48. 050808-TC3-D-ExtensionTime-ConsolidatedReply-ENG: Decision Granting the Prosecution Time to File a Consolidated Reply to Defence Responses to the Judicial Notice Motion (doc)
49. 050808-TC3-O-SchedulingOrder-PFC-ENG: Scheduling Order- Request for Clarification Between the 2001 Indictment and the Amended Indictment (doc)
50. 050808-TC3-O-SchedulingOrder-Rape-JCE-ENG: Scheduling Order- Oral Arguments on Rape, Complicity in Genocide and the Pleading of Joint Criminal Enterprise in the Amended Indictment (doc)
51. 050810-TC3-D-JCE-Corrigendum-ENG: Corrigendum to the Decision on Defence Motion Challenging the Jurisdiction of the Tribunal – Joint Criminal Enterprise (doc)
52. 050818-TC3-D-Investigators-ClosedSessions-ENG: Decision on the Defence Motion to Permit Investigators to Attend Closed Sessions (doc)
53. 050823-TC3-D-PaymentsWitnesses-ENG: Decision on Defence Motion for Full Disclosure of Payments to Witnesses and to Exclude Testimony from Paid Witnesses (doc)
54. 050829-TC3-D-ModificationProtectiveMeasures-ENG: Decision on the Defence Motions for Reconsideration of Protective Measures for Prosecution Witnesses (doc)
55. 050901-TC3-NZ-OTPInvestigators-ENG: Decision on Joseph Nzirorera's Motion to Exclude Testimony of OTP Investigators and Employees (doc)
56. 050906-TC3-NZ-E(OR)- *Proprio Motu*: Scheduling Order for Filing Response to Defence Motion (doc)
57. 050908-TC3-NZ-E(OR)- *Proprio Motu*: Scheduling Order for Submitting Reply to Defence Motions (doc)
58. 050909-TC3-NZ-E(OR): Oral Decision on Prosecutor's Submission in Compliance with the Chamber's Decision of 10 August 2005 (see transcripts E: p.; l. – F p.; l. )
59. 050909-TC3-KA-E(OR): Oral Decision on Karemera Motion for Extension of Time filed on 29 July 2005 (see transcripts E: p.; l. – F: p.; l. )
60. 050909-TC3-KA-E(OR): Oral Decision on Karemera Motion for Extension of Time filed on 7 September 2005 (see transcripts E: p.; l. – F: p.; l. )
61. 050909-TC3-P-E(OR): Decision on Prosecutor's Notice of Delay in Filing Expert Reports and Request for Additional Time to Comply with the Chamber Decision of 16 May 2005 (doc)
62. 050909-TC3-NZ-E(OR): Decision on Joseph Nzirorera's Motion to Exclude Evidence Seized in Benin (doc)
63. 050912-TC3-NZ-E(OR): Confidential: Decision on Joseph Nzirorera's Motion For Disclosure of a Confidential Annex (doc)
64. 050913-TC3-NZ-E(OR): Decision on Defence Motion to Exclude In-Court Identifications (doc) (FR)
65. 050914-TC3-NZ-E(OR): Decision on Motions to Compel Inspection and Disclosure and to Direct Witnesses to Bring Judicial and Immigration Records (doc) (FR)
66. 050914-TC3-NZ-E(OR): Decision on Continuance of Trial (doc)
67. 050914-TC3-NZ-E(OR): Decision on Defence Motions Challenging the Indictment as regards the Joint Criminal Enterprise Liability (doc)
68. 050914-TC3-NZ-E(OR)- Confidential: Decision on the Prosecutor's Motion for Special Protective Measures for Witnesses G and T (doc) (tiff)
69. 050914-TC3-NZ-E(OR): Oral Decision - Decision on Defence Motions objecting the Proposed Amended Indictment of 24 August 2005 (see transcripts E: p.; l. – F: p.; l. )

70. 050914-TC3-NZ-E(OR): Oral Decision - Decision on Ngirumpatse Motion to exclude the 143 Prosecution witness statements filed on 4 July 2005 (see transcripts E: p.; l. – F: p.; l. )
71. 050914-TC3-NZ-E(OR): Oral Decision - Scheduling Order (Defence Motion to reduce Prosecution Witness List (see transcripts E: p.; l. – F: p.; l. )
72. 050915-TC3-NZ-E(OR): Corrigendum to Decision on Defence Motions Challenging the Indictment as regards the Joint Criminal Enterprise Liability (doc)
73. 050920-TC3-NZ-E(OR): Decision on Motion to Set Deadlines For Filing Expert Reports of Norwojee and Reyntjens (doc)
74. 050920-TC3-NZ-E(OR): Decision on Defence Written Request to Interview Prosecution Witnesses (doc)
75. 050920-TC3-NZ-E(OR): Oral Decision – *Proprio Motu* Scheduling Order (Prosecution Witness List) (doc ) (version française)
76. 050920-TC3-NZ-E(OR): Oral Decision – Decision on Joseph Nzirorera's Motion to Exclude the Testimony of Witness GFJ (doc) (version française)
77. 050920-TC3-NZ-E(OR): Oral Decision – Decision Joseph Nzirorera's Motion seeking certification to appeal Decision on Joseph Nzirorera's Motion to Exclude the Testimony of Witness GFJ (doc) (version française)
78. 050922-TC3-NZ-E(OR): Oral Decision on Admissibility of Witness GFJ's Testimony on a specific meeting (doc) (version française)
79. 050926-TC1-NZ-E(OR): Decision on Defence Written Request to Interview Prosecution Witnesses (pdf)
80. 050927-TC3-NZ-E(OR): Oral Decision on Request for Adjournment (doc) (version française)
81. 051003-NZ-E(OR): Oral Decision on Exclusion of Testimony of Alison Des Forges and Granting Extension of Time for Disclosure of the Expert Report (doc) (version française)
82. 051003-NZ-E(OR): Oral Decision Authorizing Representative of Prosecution and of Defence for Each Accused to be present at the location where Witness G will testify (doc) – closed session (version française)
83. 051003-NZ-E(OR): Oral Scheduling Order for Testimony of Witness G (doc)
84. 051005-NZ-E(OR): Décision relative à la requête de la défense en extension de délai (doc)
85. 051007-NZ-E(OR) - CONFIDENTIAL: Decision on the Defence Motion to Unseal and for Application for Certification to Appeal Decision on the Prosecutor's Motion for Special Protective Measures for Witnesses G and T (doc)
86. 051010-KA-F(OR): Décision sur les requêtes d'Edouard Karemera en certification d'appel (doc) (ENG)
87. 051011-NZ-E(OR): Decision on Joseph Nzirorera's Motion for Reconsideration or Certification to Appeal Decision on Motion for Order Allowing Meeting With Defence Witness (doc)
88. 051012-NZ-E(OR): Proprio Motu Order for Filing Documents (doc)
89. 051012-TC2-NZ-E(OR): Decision on Defence Request to Interview Prosecution Witness HAF (pdf)
90. 051014-TC3-NZ-P-E(OR): Decision on Defence Motion for Disclosure of Prosecution *Ex Parte* Motion under Rule 66(C) and Request for Cooperation of a Certain State ( with confidential annex doc) – (without confidential annex – doc) (FR)
91. 051024-TC3-O-RegistrySubmission-E(OR): Order for Submission (doc)
92. 051028-TC3-KA-E(OR): Décision sur la requête d'Edouard Karemera aux fins de lui garantir un procès équitable (doc)
93. 051031-TC3-NZ-E(OR): Decision on Defence Motion For Modification of Protective Order: Timing of Disclosure (doc)
94. 051108-TC3-P-E(OR): Decision Granting Extension of Time to File Prosecution Expert Report (doc) (FR)

95. 051109-TC3-P-JudicialNotice-E(OR): Decision on Prosecution Motion for Judicial Notice (doc)
96. 051111-TC3-Proprio Motu –F(OR): Ordonnance portent extension de délai pour le dépôt de soumissions (without Annex under Seal) (with Annex under Seal)
97. 051115-TC3-P-E(OR): Decision on Admission of Transcript of Prior Testimony of Antonius Maria Lucassen (doc)
98. 051202-TC3-P-E(OR): Certification of Appeal Concerning Judicial Notice (doc)
99. 051212-TC3-P-E(OR): Decision on Prosecution Request for Additional Time to file Expert Report and Joseph Nzirorera's Motion to Exclude Testimony of Charles Ntampaka (doc)
100. 051213-TC3-Proprio Motu – E(OR): Scheduling Order (doc)
101. 051213-TC3-P-E(OR): Decision on Variance of The Prosecution Witness List (doc)
102. 051215-TC3-P-E(OR): Order on Filing of Expert Report of Andre Guichaoua (doc)
103. 051215-TC3-P-E(OR): Decision On Prosecution' S Motion To Renew And Extend Transfer Order Of Detained Prosecution Witness Omar Serushago (doc)
104. 060119-TC3-E (OR): Order For the Transfer of Detained Witnesses from Rwanda (doc)
105. 060120-TC3-E(OR): Décision sur la requête d'Edouard Kareméra en certification d'appel (doc)
106. 060120-TC3-E(OR): Second Order for the Transfer of Detained Witnesses from Rwanda (doc)
107. 060131-TC3-E(OR): Order On Filing of Expert Report of Charles Ntampaka (doc) (FR)
108. 060201-TC3-E(OR): Order For The Registrar's Submission On The Defence Motion For Order Concerning Unlawful Disclosure of Confidential Ex Parte Defence Filing And For Stay Of Proceedings (doc)
109. 060201-TC3-E(OR): Decision on Prosecutor's Notice of Delay In Filing Expert Report Of Professor André Guichaoua; Defence Motion To Exclude The Witness' Testimony; And Trial Chamber's Order To Show Cause (doc) (FR)
110. 060202-TC3-E(OR): Decision Granting Extension Of Time To Reply To The Prosecution's Response To Nzirorera's *Ex Parte* Motion For Order For Interview Of Defence Witness NZ1 (doc)
111. 060208-TC3-E(OR): Decision On Defence Motion For Issuance Of Subpoena To Witness T (doc)
112. 060209-TC3-E(OR): Scheduling Order – Oral Arguments on Stay of Proceedings (doc)
113. 060210-TC3-E(OR): Decision on Prosecution Motion Seeking Extension of Time To File Applications Under Rule 92bis (doc)
114. 060213-TC3-E(OR): Decision on Delay in Filing of Expert Report of Charles Ntampaka (doc)
115. 060213-TC3-E(OR): Decision on Motions For Order For Production of Documents By The Government of Rwanda and For Consequential Orders (doc) – With confidential annex
116. 060213-TC3-E(OR): Ordonnance Visant Au Dépôt De Soumissions D'un Etat Without annex – With confidential annex
117. 060215-TC3-E(OR): Decision on Defence Motion to Report Government of a Certain State to United Nations Security Council and on Prosecution Motions under Rule 66(C) of the Rules Without annex – With confidential annex (FR)
118. 060216-TC3-E(OR): ORAL Decision on Stay of Proceedings (T:ENG/FR)
119. 060222-TC3-E(OR): ORAL Decision on Request for Certification of Compliance with Rule 68 (T.: ENG/FR)
120. 060222-TC3-E(OR): Oral Decision To Exclude Or Postpone The Testimony Of Witness UB (T.: ENG/ FR)
121. 060224-TC3-F(OR): Décision Relative À La Requête Aux Fins D'inspecter Certains Documents (doc)

122. 060228-TC3-E(OR): Oral Decision On Certification Of The Oral Decision Of 16 February 2006 For Stay Of Proceedings (T.: ENG/ FR)
123. 060309-TC3-E(OR): Decision on Defence Motion for Reconsideration of Special Protective Measures for Witness "T" (doc) (FR)
124. 060309-TC3-E(OR): Oral Decision On The Motion For Inspection Of Non-Rule 68 Material (T.: ENG / FR)
125. 060310-TC3-E(OR): Décision sur la requête d'Edouard Karemera aux fins de certification d'appel (doc)
126. 060314-TC3-E(OR): Decision on Requests For Certification To Appeal Decision On Defence Motion To Report Government of A Certain State To United Nations Security Council And Prosecution Motions Under Rule 66(C) (doc)
127. 060315-TC3-E(OR): Décision relative aux requêtes de Mathieu Ngirumpatse aux fins d'exclusion des notices du Procureur ou d'ajournement de l'audition des témoins ALG et AWB (doc)
128. 060317-TC3-E(OR): Decision On Defence Requests For Certification To Appeal Decision On Motions For Order For Production Of Documents By The Government Of Rwanda And For Consequential Orders (doc)
129. 060317-TC3-E(OR): Decision On Requests For Disclosure Of Witness T's Immigration Records (doc)
130. 060330-TC3-E(OR): Scheduling Order (doc)
131. 060330-TC3-E(OR): Decision On Motions To Exclude Testimony Of Prosecution Witness ADE (doc)
132. 060331-TC3-E(OR): Order For The Prosecutor For Filing Information And Material Ex Parte And Under Seal Regarding Witness ADE (doc)
133. 060405-TC3-E(OR): Decision Granting Extension of Time For Filing Information And Material *Ex Parte* And Under Seal Regarding Witness ADE (doc)
134. 060418-TC3-E(OR): Decision On Reconsideration Of The Scheduling Order For The Next Trial Session (doc) (FR)
135. 060419-TC3-E(OR): Order For The Transfer Of Prosecution Witnesses From Rwanda (doc)
136. 060420-TC3-E(OR): Decision On Defence Motions To Exclude Testimony Of Professor Andre Guichaoua (doc) (FR)
137. 060426-TC3-E(OR): Decision On Defence Motion For Disclosure Or Inspection Of Hand-Written Notes From OTP Investigator (doc)
138. 060427-TC3-E(OR): Decision on Defence Motions for Disclosure of Information Obtained From Juvénal Uwilingiyimana (doc)
139. 060503-TC3-E(OR): Decision On Prosecutor's Confidential Motion For Special Protective Measures For Witness ADE (doc) (FR) (FR pdf)
140. 060516-TC3(OR): Oral Decision on Defence Motion For Certification To Appeal Chamber's Decision On Witness ZF's Protective Measures (doc) (French)
141. 060518-TC3-E(OR): Decision On Defence Motions Challenging The Pleading Of A Joint Criminal Enterprise In A Count Of Complicity In Genocide In The Amended Indictment (doc)
142. 060519-TC1-E(OR): Decision on Nzirorera request for Access to Protected Material (doc)
143. 060523-TC3-E(OR): Oral Decision on Nzirorera Motion for disclosure of payments and benefits for G and T (doc)
144. 060523-TC3-E(OR): Separate Opinion of Judge Short on Complicity In Genocide and Joint Criminal Enterprise Theory (doc)
145. 060524-TC3-E(OR): Oral Decision on late disclosure of Witness T's Statement and Imposing a Warning pursuant to Rule 46(A) to the Prosecution (doc)
146. 060530-TC3-E(OR): Decision On Defence Motion For An Order Requiring Notice Of *Ex Parte* Filings And To Unseal A Prosecution Confidential Motion (doc)
147. 060530-TC3-E(OR): Oral Decision on disclosure of material from Joseph Serugendo (doc)

148. 060530-TC3-E(OR): Oral Decision on Motion for Reconsideration of the Chamber's Decision of 15 February 2006 (R66C) and ordering the Prosecution to disclose Witness T's statements in redacted form (not excerpts) (doc)
149. 060531-TC3-E(OR): Oral Decision on Nzirorera's Motion to assist WVSS meeting with Witness XBM to determine whether he agrees to meet with Defence Counsel (doc)
150. 060531-TC3-E(OR): Interim Order On Defence Motion For Subpoena To Meet With Defence Witness NZ1 - Without confidential annex (doc) - With confidential annex
151. 060606-TC3-E(OR): Oral Decision on Five Defence Motions (doc)
152. 060607-TC3-E(OR): Decision on Defence Motions For Certification To Appeal Decision Granting Special Protective Measures For Witness ADE (doc)
153. 060607-TC3-E(OR): Ordonnance complémentaire visant au dépôt de soumissions d'un Etat (doc - Without confidential annex) - With confidential annex
154. 060608-TC3-E(OR): Decision On Oral Motion For A Bill Of Particulars (doc) (FR)
155. 060620-TC3-E(OR): Order For The Registrar's Submission On Joseph Serugendo's Health Condition And Ability To Testify (doc)
156. 060621-TC3-E(OR): Decision On Prosecution's Motion To Permit Limited Disclosure Of Information Regarding Payments And Benefits Provided To Witness Ade And His Family (doc)
157. 060704-TC3-E(OR): Decision on the Prosecutor's application pursuant to Rules 39, 68 and 75 of the Rules of Procedure and Evidence for an order for conditional disclosure of witness statements and other documents pursuant to Rule 68(A) (doc)
158. 060712-TC3-E(OR): Decision On Joseph Nzirorera's Notice Of Violation Of Rule 68 And Motion For Remedial Measures (doc) (FR)
159. 060712-TC3-E(OR): Decision On Nzirorera's *Ex Parte* Motion For Order For Interview Of Defence Witnesses NZ1, NZ2 And NZ3 (doc)
160. 060717-TC3-E(OR): Scheduling Order (doc)
161. 060913-TC3-E(OR): Order For The Transfer Of Prosecution Witnesses from Rwanda (doc)
162. 060913-TC3-E(OR): Décision accordant une prorogation de délai de réponse à deux requêtes du Procureur et ordonnant la communication de documents certifiés conformes (doc)
163. 060927-TC3-F(OR):Décision accordant une prorogation de délai de réponse à deux requêtes du Procureur (doc) (ENG)
164. 060928-TC3-E(OR): Decision Amending The Chamber's Prior Order For The Transfer of A Prosecution Witness From Rwanda (doc) (FR)
165. 061002-TC3-OR(E): Decision on Defence Motion to Reconsider Special Protective Measures Granted to Prosecution Witness ADE (doc)
166. 061002-TC3-OR(E): Decision on Defence Motion to Report Government of Rwanda to United Nations Security Council (doc)
167. 061002-TC3-OR(E): Decision on Prosecutor's Motion to Vary its Witness List (doc)
168. 061010-TC3-E(OR): Decision on Defence Motion to Compel Best Efforts To Obtain And Disclose Statements And Testimony Of Witness UB (doc)
169. 061012-TC3-E(OR): Decision On Motion For Disclosure Of Closed Session Transcripts And Exhibits (doc)
170. 061019-TC3-E(OR): Decision On Defence Oral Motions For Exclusion Of Witness XBM's Testimony, For Sanctions Against The Prosecution And For Exclusion Of Evidence Outside The Scope Of The Indictment (doc) (French version)
171. 061019-TC3-E(OR): Decision On Defence Motion For Disclosure Of RPF Material And For Sanctions Against The Prosecution (doc)
172. 061025-TC3-E(OR): Decision On Motions To Disclose A Prosecution Witness Statement And To Unseal Confidential Documents – with confidential annex – without confidential annex

173. 061030-TC3-E(OR): Decision On Reconsideration Of Protective Measures For Prosecution Witnesses (doc)
174. 061030-TC3-E(OR): Decision On Defence Motion For Certification To Appeal The Chamber's Decision On Nzirorera's *Ex Parte* Motion For Order For Interview Of Defence Witnesses NZ1, NZ2 And NZ3 (doc) (FR) (FR pdf)
175. 061121-TC3-E(OR): Decision on Admission of UNAMIR Documents (doc) (FR)
176. 061127-TC3-E(OR): Decision on Defence Motion For Exclusion of Witness GK's Testimony Or For Request For Cooperation From Government Of Rwanda (doc) (FR)
177. 061127-TC3-E(OR): Decision on Defence Motion To Obtain Documents Pertaining To Witness HH In Possession Of Government of Rwanda (doc) (FR) (FR-PDF)
178. 061127-TC3-E(OR): Decision On Defence Motion For Further Order To Obtain Documents In Possession Of Government Of Rwanda (doc) (FR)
179. 061206-TC3-E(OR): Decision on Prosecutor's Motion To Admit Prior Sworn Trial Testimony of The Accused Persons (doc) (FR)
180. 061211-TC3-E(OR): Decision on Appeals Chamber Remand of Judicial Notice (doc) (FR)
181. 061211-TC3-E(OR): Decision on Prosecution Motion for Admission of Evidence of Rape and Sexual Assault Pursuant to Rule 92bis of the Rules; and Order for Reduction of Prosecution Witness List (doc) (FR)
182. 061214-TC3-E(OR): Decision on Defence Motion for Request for Cooperation to Government of Rwanda: MRND Videotape (doc) (FR)
183. 061215-TC3-E(OR): Decision on Defence Motions to Prohibit Witness Proofing (doc)
184. 061215-TC3-E(OR): Decision On Prosecutor's Motion To Admit Witness Statement From Joseph Serugendo (doc) (FR)
185. 061229-TC3-E(OR): Decision On Admission of Defence Exhibits (doc) (FR)
186. 061229-TC3-E(OR): Decision On Defence Motion For Investigation of Prosecution Witness Ahmed Mbonyunkiza For False Testimony (doc) (FR)
187. 061229-TC3-E(OR): Decision On Motion For Disclosure of Letter From Prosecution Witness BTH to the Witness and Victim Support Section (doc)

*List of 2007 Decisions (AC)*

1. 070314-AC-NG-NZ-OR(E): Order Assigning Judges to a Case Before the Appeals Chamber (doc)
2. 070320-AC-NG-NZ-OR(E): Order Assigning Judges to a Case Before the Appeals Chamber (doc)
3. 070412-AC-NZ-(OR): Order Assigning Judges to a Case Before the Appeals Chamber (doc)
4. 070420-AC-NZNG-OR(ENG): Decision on Appeals pursuant to Rule 15bis (D) (doc)
5. 070511- AC-NZ-OR(ENG): Decision on Interlocutory Appeal Regarding Witness Proofing (doc)
6. 070531-AC-NZ-OR(ENG): Decision on "Joseph Nzirorera's Interlocutory Appeal of Decision on Obtaining prior Statements of Prosecution Witnesses after they have testified" (doc)
7. 070531- AC-NZ-OR(ENG): Order Assigning Judges to an Appeal Before the Appeals Chamber (doc)
8. 070703-AC-NZ-OR(ENG): Decision on Joseph Nzirorera's Appeal from Denial of a Request for Designation of a Trial Chamber to Consider Referral to a National Jurisdiction (pdf) (doc)
9. 070710-AC-NZ-OR(ENG): Order Assigning Judges to an Appeal Before the Appeals Chamber (doc)

10. 070718-AC-NZ-OR(ENG): Order Assigning Judges to an Appeal Before the Appeals Chamber (doc)
11. 070821-AC-NZ-OR(ENG): Decision on Motion of Decision on Joseph Nzirorera's Appeal from Denial of a Request for Designation of Trial Chamber to Consider Referral to a National Jurisdiction (doc)
12. 071005-AC-NZ-OR(ENG): Decision on Nzirorera's Interlocutory Appeal Concerning His Right to Be Present at Trial (doc)
13. 071005-AC-NZ-OR(ENG): Decision on Nzirorera's Motion to Reject Prosecution Response (doc)
14. 071005-AC-NG-OR(ENG): Decision on Ngirumpatse's Motion for Reconsideration (doc)
15. 071206-AC-NZ-OR (ENR): Decision on motion for leave to withdraw appeal (doc)
  
1. 060421-ICTR-2001-63-I-E(OR): Decision on Defence Motion to Set a Date for Trial (pdf)
2. 060628-ICTR-2001-63-I-E(OR): Decision on Request for Extension of Time to Respond (pdf)
3. 060714-TC1-ICTR-2001-63-I-E(OR): Decision on Request for Leave to Amend the Indictment (doc) (pdf)
4. 060726-TC3-ICTR-2001-63-PT-E(OR): Decision on Motions for Protective Measures for Prosecution Witnesses (doc) (pdf)
5. 060809-TC3-ICTR-2001-63-PT-E(OR): Order for Filing (doc) (FR)
6. 060810-TC3-ICTR-2001-63-PT-E(OR): Scheduling Order (doc)
7. 060912-TC3-ICTR-2001-63-PT-E(OR): Order for the Transfer of Detained Witnesses (doc)
8. 060913-TC3-ICTR-2001-63-PT-E(OR): Decision on Defence Request for Certification to Appeal Decision Granting Leave to Amend the Indictment (doc)
9. 060927-TC3-ICTR-2001-63-T-E(OR): Decision on Defence Motion on Defects in the Form of the Indictment (doc)
10. 060927-TC3-ICTR-2001-63-T-E(OR): Oral Decision Denying Admission of Transcript of Interview of the Accused as a Suspect (doc-EN) (doc-FR)
11. 060927-TC3-ICTR-2001-63-T-E(OR): Oral Decision on Defence Request for Extension of Time to Respond to Prosecution's Motion to Admit Hearsay Evidence (doc-EN) (doc-FR)
12. 061002-TC3-ICTR-2001-63-T-E(OR): Oral Decision on Admission of Exhibits Related to the Allegation of a Forged Diploma (doc-EN) (doc-FR)
13. 061012-TC3-ICTR-2001-63-T-E(OR): Order for Judicial Records (doc) (FR)
14. 061025-TC3-ICTR-2001-63-T-E(OR): Scheduling Order (doc)
15. 061207-TC3-ICTR-2001-63-T-E(OR): Decision on Defence Motion for Non-Conformity of the Indictment with the Chamber's Decision on Defects in the Form of the Indictment (doc)
16. 061207-TC3-ICTR-2001-63-T-E(OR): Order for the Transfer of Detained Witnesses (doc)
  
1. 070109-TC3-2001-63-T-E(OR): Decision on Prosecution Motion for Leave to Vary the Witness List (doc) (FR)
2. 070122-TC3-2001-63-T-E(OR): Decision on the Prosecution Motion to Admit Hearsay Evidence pursuant to Rule 89 (C), or in the Alternative, in accordance with Rule 92 bis (C) of the Rules of Procedure and Evidence (doc)
3. 070127-TC3-2001-63-T-E(OR): Decision on the Prosecution Motion to Hear the Testimony of Witness LM by Video-Link (doc)
4. 070205-TC3-ICTR-2001-63-T-E(OR): Decision on Application to Admit into Evidence the Transcript of the Accused's Interview as a Suspect and to Hold a Voir Dire Hearing (doc)
5. 070205-TC3-2001-63-T-E(OR): Scheduling Order (doc)

6. 070205-TC3-E(OR): Decision on Defence Motion to Authorize the Presence of Investigators in the courtroom (doc) (FR)
7. 070308-TC3-2001-63-T-E(OR): Decision on Defence Motion for Judgement of Acquittal (doc)
8. 070319-TC3-2001-63-T-E(OR): Decision on Defence Motion for Extension of Time for Complying with Chamber's Scheduling Order of 5 February 2007 and Scheduling the Presentation of the Defence Case (doc)
9. 070320-TC3-2001-63-E(OR): Decision on Defence Motion for Protection of Defence Witnesses (doc)
10. 070418- TC3-2001-63-E(OR): Decision Following Defence Submissions on Compliance with Rule 67 of the Rules (doc)

\*\*\*